

オンラインセミナー「シンガポールと日本企業のデジタル・イノベーション加速に向けて」 次第

Webinar “Accelerating Digital Innovation of Singapore and Japanese Companies” Programme

(1) 日時： 2020年12月11日（金） 14:00～15:30（日本時間）
Time & Date: 13:00-14:30 (Singapore Time), Friday, 11 December, 2020

(2) 会場： オンライン開催 (Zoom)
Venue: Online (Zoom)

(3) 言語： 日英同時通訳
Language: Japanese-English Simultaneous Interpretation

(4) スケジュール / Schedule

※以下時間は日本時間にて記載 *The time below follows Japan time*

13:50 (JST) - 入室開始 / Webinar Room Open

14:00- **開会 / Opening**

講演 / Presentation

14:00-14:20 (1) 「シンガポールビジネス環境・イノベーションエコシステムについて」
“Singapore's Business Environment and Innovation Ecosystem”
シンガポール経済開発庁日本事務所 代表 Lin Yiting 氏
Ms Lin Yiting, Director, Singapore Economic Development Board (Japan)

14:20-14:30 (2) 「シンガポールにおける NTT データのデジタルトランスフォーメーションとイノベーションプレイ」
“NTT Data's Digital Transformation and Innovation Play in Singapore”
NTTデータシンガポール 社長 Krishnappan Ramanathan 氏
Mr. Krishnappan Ramanathan, Managing Director, NTT DATA Singapore

14:30-14:40 (3) 「Ocean of Opportunities -海運業におけるデジタルライゼーションへの挑戦」
“Challenge to Digitalization in Shipping Industry through Singapore Innovation Ecosystem”
Symphony Creative Solutions Pte. Ltd 社長 鶴身明子 氏
Ms. Akiko Tsurumi, Managing Director, Symphony Creative Solutions Pte. Ltd

14:40-14:50 (4) 「GlobalConnect B2B eMarketplace の紹介」
“Introduction of GlobalConnect B2B eMarketplace”
Bizmann Systems CEO Ken Loke 氏
Mr. Ken Loke, CEO, Bizmann Systems

14:50-15:00 (5) 「あなたの会社がレバレッジなしで市場を 15%アウトパフォームし、自己資本の十分性を確認し、顧客への独自のデジタルブランディングを維持するのをどのように支援できますか？」

“How can we assist your company outperform the market by 15% without leverage, confirm your capital adequacy, and preserve your own digital branding to customers?”

HedgeSPA 会長 Bernard Lee 氏

Mr Bernard Lee, Founder/ CEO, HedgeSPA

15:00-15:10

(6) 「革新的なワンストップ・グローバル・フォワード、そしてリバース・サプライチェーンと修理サービス」

“Innovative One-Stop Global Forward and Reverse Supply Chain and Repair Services”

SMS InfoComm ディレクター Desmond Chin 氏

Mr Desmond Chin, Director, SMS InfoComm

15:10-15:20

(7) 「テック分野のビジネスマッチング支援プログラムの紹介」

“Introduction of JETRO's support services to promote business matchings for tech companies”

ジェトロシンガポール事務所 所長 久富英司 氏

Mr. Eiji Hisatomi, Managing Director, Jetro Singapore

15:20-15:30

質疑応答 /Q & A

15:30

閉会 /Closing